

**Bruxelles, 4. lipnja 2025.
(OR. en)**

9598/25

**FIN 601
INST 155
PE-L 19**

NAPOMENA O TOČKI „I/A”

Od:	Glavno tajništvo Vijeća
Za:	Odbor stalnih predstavnika / Vijeće
Predmet:	Prijenos odobrenih sredstava br. DEC 08/2025 u okviru dijela III. – Komisija – općeg proračuna za 2025. – odobrenje, odobrenje pisma

1. Komisija je 26. svibnja 2025. Vijeću podnijela prijedlog za prijenos odobrenih sredstava br. DEC 08/2025, u skladu s člankom 31. stavkom 1. Financijske uredbe¹.
2. Kako je navedeno u dokumentu 9435/2025, namjena je tog prijedloga prijenos ukupnog iznosa od 3,77 milijuna EUR u nediferenciranim odobrenim sredstvima iz članka 30 01 01 (*Administrativna pričuva*) u članak 20 03 17 (*Europski ured za borbu protiv prijevara (OLAF)*) i stavke 20 01 02 01 (*Primici od rada i naknade — Sjedište i predstavništva*), 20 02 01 01 (*Ugovorno osoblje*), 20 02 02 01 (*Ugovorno osoblje*), 20 03 15 01 (*Ured za publikacije*), 20 03 15 02 (*Europski ured za odabir osoblja*), 20 03 16 01 (*Ured za upravljanje individualnim materijalnim pravima i njihovu isplatu*) i 20 03 16 03 (*Ured za infrastrukturu i logistiku — Luxembourg*).

¹ Uredba (EU, Euratom) 2024/2509 Europskog parlamenta i Vijeća od 23. rujna 2024. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije (preinaka) (SL L, 2024/2509, 26.9.2024., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2509/oj>).

3. Prijenos se predlaže kako bi se stavila na raspolaganje odobrena sredstva koja su stavljena u pričuvu kako bi se pokrila isplata naknade za troškove stanovanja koja se trebala uvesti za osoblje Komisije u nižim razredima u Luksemburgu.

Tijekom pripreme proračuna za 2025. odluka o uvođenju naknade za troškove stanovanja za osoblje u nižim razredima u Luksemburgu još nije bila donesena i iznosi definirani kao privremeni stavljeni su u administrativnu pričuvu. U skladu s člankom 49. Financijske uredbe, ta privremena odobrena sredstva mogu se upotrebljavati samo nakon prijenosa u drugu proračunsku liniju. Stoga se, s obzirom na to da je 18. ožujka 2025. donesena Odluka Komisije C(2025) 1584 o uvođenju naknade za troškove stanovanja, traži da se ti iznosi prenesu u odgovarajuće linije u glavi 20., kako je predviđeno u napomenama u proračunu za 2025. uz liniju 30 01 01.

4. Odbor za proračun razmotrio je taj prijedlog za prijenos na sastanku održanom 2. lipnja 2025.
5. Nakon tog razmatranja Odbor za proračun kvalificiranom većinom glasova usuglasio se da se Odboru stalnih predstavnika predloži da Vijeću savjetuje da odobri:
- predloženi prijenos odobrenih sredstava kako je naveden u dokumentu 9435/25; i
 - nacrt pisma iz PRILOGA ovoj napomeni.

NACRT PISMA

Od: predsjednik Vijeća

Za: predsjednica Komisije

Kopija: predsjednica Europskog parlamenta

Poštovana,

u skladu s člankom 31. stavkom 6. Financijske uredbe od 23. rujna 2024.¹, obavještujem Vas da je Vijeće odobrilo prijenos odobrenih sredstava br. DEC 08/2025 u okviru dijela III. – Komisija – općeg proračuna za 2025.

(pozdrav na kraju dopisa)

¹ Uredba (EU, Euratom) 2024/2509 Europskog parlamenta i Vijeća od 23. rujna 2024. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije (preinaka) (SL L, 2024/2509, 26.9.2024., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2509/oj>).